

Zmluva č. 1/2013

SP1/OSPOaSK/SPO/2013/1059
č. z. 2013/44479/19

o poskytnutí finančného príspevku na úhradu nákladov na vykonávanie opatrení sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately podľa § 73 ods.2 a § 17 ods. 4 zákona NR SR č. 305/2005 Z. z. o sociálnoprávnej ochrane detí a o sociálnej kuratele a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 305/2005 Z. z.“).

Článok I.

Zmluvné strany

Poskytovateľ finančného príspevku:	Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny Stropkov
Sídlo organizácie:	Hlavná 26, 091 01 Stropkov
Štatutárny orgán:	Ing. Slávka Demčaková
	riaditeľka
IČO:	37937707
DIČ:	2021763568
Bankové spojenie:	
Číslo účtu:	
(ďalej len „poskytovateľ“)	

a

Žiadateľ o finančný príspevok:	Naše slniečka, n. o.
Sídlo organizácie:	Lackovce 161, 066 01 Humenné
Štatutárny orgán:	Mgr. Magdaléna Jevčáková
IČO:	45739129
DIČ:	2023587280
Bankové spojenie:	
Číslo účtu:	
(ďalej len „žiadateľ“)	

Článok II.

Predmet zmluvy

- 2.1. Predmetom zmluvy je úprava práv a povinností účastníkov zmluvy pri poskytovaní finančného príspevku podľa § 89 ods. 16 zákona č. 305/2005 Z. z. na realizáciu priorit schválených podľa § 73 ods. 1 písm. d) zákona č. 305/2005 Z. z.
- 2.2. Poskytovateľ ako orgán sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately podľa § 73 ods. 2 písm. e) bod 4 zákona č. 305/2005 Z. z. poskytne žiadateľovi **Naše slniečka, n. o.** finančný príspevok na úhradu nákladov na „**Výchovný skupinový program, sociálny skupinový program a výchovno-rekreačný skupinový program pre deti s problémovým správaním alebo s poruchami správania, u ktorých sa vykonávajú opatrenia sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately, realizovaný**

ambulantnou, celodennou a pobytovou formou, za účasti rodičov alebo osôb, ktoré sa osobne starajú o dieťa“ pre maximálny počet 30 detí evidovaných na oddelení sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately vo veku 8 až 17 rokov s problémovým správaním alebo s poruchami správania, a pre minimálne 8 a maximálne 15 rodičov, ktoré sa osobne starajú o dieťa.

- 2.3** Zmluvné strany sa dohodli, že skutočné počty detí a rodičov alebo osôb, ktoré sa osobne starajú o dieťa sa spresnia menným zoznamom, ktorý poskytovateľ doručí žiadateľovi pred začiatkom realizácie programu. Zmeny v mennom zozname je možné realizovať len po vzájomnej dohode zmluvných strán.
- 2.4** Žiadateľ sa zaväzuje realizovať výchovný skupinový, sociálny skupinový a výchovno-rekreačný skupinový program pre detí, pre ktoré sa vykonávajú opatrenia sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately na odstránenie alebo zmiernenie problémov v správaní dieťaťa alebo jeho porúch správania realizované ambulantnou celodennou a pobytovou formou aj za účasti ich rodičov alebo osôb, ktoré sa osobne starajú o dieťa, podľa metód a foriem práce, ktoré sú obsiahnuté v predloženom projekte žiadateľ a k Výzve č. 1 – 2013/SPOD a SK vyhlásenú poskytovateľom.

Článok III.

Miesto vykonávania opatrení sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately

- 3.1.** Žiadateľ realizuje opatrenia sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately, ktoré sú predmetom tejto zmluvy v rekreačnom zariadení v územnom obvode poskytovateľa (okres Stropkov, Medzilaborce), v prirodzenom domácom prostredí detí, alebo v prirodzenom prostredí osôb, ktoré sa osobne starajú o detí. Ak je to účelne opatrenia vykonáva aj v širšom sociálnom prostredí dieťaťa, rodiny a fyzických osôb, ktoré sú s nimi v príbuzenskom vzťahu.

Článok IV.

Čas vykonávania opatrení sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately

- 4.1.** Žiadateľ vykoná opatrenia sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately, ktoré sú predmetom tejto zmluvy v období od účinnosti tejto zmluvy **do 30. 11. 2013**. Program bude pozostávať z výchovno skupinového programu, zo sociálno skupinového programu a výchovno-rekreačného skupinového programu v súlade s doloženými podkladmi k Výzve č.1 – 2013/SPODaSK.

Článok V.

Výška, účel a časové použitie finančného príspevku, spôsob jeho poskytnutia a vyúčtovania

- 5.1. Poskytovateľ poskytne žiadateľovi finančný príspevok na úhradu skutočne vynaložených výdavkov súvisiacich s vykonávaním opatrení, ktoré sú predmetom tejto zmluvy. Finančný príspevok sa poskytne pre maximálne 30 detí evidovaných na oddelení sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately vo veku 8 až 17 rokov a minimálne 8 a maximálne 15 rodičov, alebo osôb, ktoré sa osobne starajú o dieťa v územnom obvode poskytovateľa (okres Stropkov, Medzilaborce).

v celkovej výške 9 879,00 Eur
slovom: deväťtisícosemstosedemdesiatdeväť Eur

- 5.2. Poskytovateľ poukáže finančný príspevok preddavkovo na účet žiadateľa najneskôr do 15 dní od účinnosti zmluvy **vo výške 90 % nákladov t.j. 8 891,00 Eur**. Žiadateľ celý finančný príspevok vyúčtuje **do 10.12.2013**. Poskytovateľ uhradí žiadateľovi zvyšných **10 % finančných prostriedkov t.j. 988,00 Eur** do 10 kalendárnych dní od predloženia komplexného vyúčtovania finančného príspevku poskytovateľovi. Finančné prostriedky spojené s vyššie uvedenou aktivitou budú účtované za fyzicky zúčastnený počet detí podľa menného zoznamu.
- 5.3. Žiadateľ je povinný finančný príspevok vyúčtovať najneskôr **do 10.12.2013** t.j. poskytovateľovi finančného príspevku doručiť vyúčtovanie finančného príspevku podľa Prílohy č. 1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou zmluvy. Poskytovateľ zároveň vyžaduje zhrňujúcu správu za celý rok, ktorá bude stručne obsahovať počet zapojených detí, ich zákonných zástupcov, rodín a sumár vykonaných aktivít pri naplnení cieľa projektu do 30.11.2013 a predloženie písomnej záverečnej správy obsahujúcej vyhodnotenie projektu do 10.12.2013 za vykonaný výchovno-rekreačný program pre deti **za každé dieťa zvlášť a samostatne**, u ktorých sa vykonávali opatrenia sociálnej kurately.
- 5.4. Na základe predloženého vyúčtovania a doloženia fotokópii všetkých účtovných a podporných dokladov (napr.: faktúra, výdavkový pokladničný doklad, cestovné príkazy, cestovné správy, výstupy z registračných pokladníc, dohody o pracovnej činnosti, pracovné zmluvy a iné) v zmysle bodu 5.2. poskytovateľ doplatí zastávajúcu časť príspevku do výšky preukázaných oprávnených výdavkov na skutočný počet zúčastnených detí príjemcovi najneskôr do 10 kalendárnych dní od predloženia vyúčtovania za zrealizovaný výchovno - rekreačný program pre deti. V prípade predčasného ukončenia pobytu dieťaťa na výchovno – rekreačnom programe bude žiadateľovi poukázaná alikvotná časť finančného príspevku na úhradu nevyhnutných nákladov spojených s absolvovanými aktivitami konkrétneho dieťaťa počas jeho osobnej účasti na programe.
- 5.5. Nevyčerpané a neoprávnene použité finančné prostriedky z poskytnutého príspevku je žiadateľ povinný vrátiť poskytovateľovi najneskôr do 10 kalendárnych dní od predloženia konečného vyúčtovania za vykonaný výchovno-rekreačný program pre deti. Nevyčerpané a neoprávnene použité finančné prostriedky môže poskytovateľ zúčtovať so sumou zostávajúcou na doplatenie príspevku v zmysle tohto bodu zmluvy.

- 5.6. Žiadateľ môže finančný príspevok použiť na úhradu nákladov, ktoré mu vznikli s výkonom opatrení sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately len na:
- a) úhradu nákladov vyplývajúcich zo zákona č. 305/2005 Z. z.
 - b) poistenie zodpovednosti za škodu podľa § 83 ods. 5 písm. c) zákona č. 305/2005 Z. z.
 - c) iné nevyhnutné bežné výdavky:
 - mzdy zamestnancov
 - odvody zamestnávateľa
 - poistné a príspevok do poisťovní
 - úrazové poistenie maloletých a plnoletých účastníkov programu
 - tovary a služby, z toho:
 1. preprava a cestovné náhrady v zmysle zákona o cestovných náhradách
 2. energie,
 3. voda a stočné
 4. materiál
 5. dopravné
 6. telekomunikačné služby
 7. kancelárske potreby a iný všeobecný materiál potrebný na výkon činnosti podľa tejto zmluvy
 8. prenájom priestorov na aktivity projektu
 9. služby potrebné na výkon činnosti podľa tejto zmluvy.
- 5.7. Finančné prostriedky žiadateľ nemôže využiť na kapitálové výdavky, na financovanie pôžičiek, úverov a iných záväzkov žiadateľa (napr. penále, pokuty).
- 5.8. Žiadateľ môže použiť finančné prostriedky len do konca mesiaca november 2013.
- 5.9. Žiadateľ sa zaväzuje dodržiavať:
- a) zákon č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov
 - b) zákon č. 305/2005 Z. z.
 - c) zákon č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
 - d) platné právne predpisy Slovenskej republiky
 - e) hospodárnosť a efektívnosť vynakladaných finančných prostriedkov
 - f) Zákon č. 283/2002 Z. z. o cestovných náhradách v znení neskorších predpisov.
- 5.10. Žiadateľ je povinný viesť finančné prostriedky poskytnuté poskytovateľom v peňažnom ústave na osobitnom, samostatnom účte. Výnosy (úroky, mínus poplatky za vedenie účtu) z týchto prostriedkov sú príjmom Slovenskej republiky a žiadateľ ich **najneskôr do 01.12.2013** odvedie na účet poskytovateľa v Štátnej pokladnici Bratislava, **číslo účtu** a zároveň zašle poskytovateľovi – ekonomickému oddeleniu avízo o platbe výnosov z prostriedkov štátneho rozpočtu.
- 5.11. Žiadateľ berie na vedomie, že finančné prostriedky a to aj každá ich časť sú prostriedkami vyplatenými zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky. Na použitie týchto prostriedkov, kontrolu použitia týchto prostriedkov a vymáhanie ich

neoprávneného použitia alebo zadržania sa vzťahuje režim upravený v osobitných predpisoch (zákon č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 440/2000 Z. z. o správach finančnej kontroly v znení neskorších predpisov).

- 5.12.** Žiadateľ tiež berie na vedomie, že prípadné porušenie finančnej disciplíny podľa § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov bude poskytovateľ považovať za závažné porušenie tejto zmluvy.

Článok VI.

Práva a povinnosti zmluvných strán

A/ Žiadateľ sa zaväzuje:

- 6A.1.** Realizovať celý výchovno - rekreačný program pre deti, u ktorých sa vykonávajú opatrenia sociálnej kurately, ktoré sú predmetom tejto zmluvy a ktorého cieľom je odborné pôsobenie na odstránenie alebo zmiernenie problémov v správaní dieťaťa alebo jeho porúch správania, na rozvoj sociálnych zručností, na získanie potrebných spoločenských návykov a noriem správania, hygienických návykov a na zabezpečenie vhodného využitia voľného času. Zároveň aj podporovať spoločenskú integráciu a socializáciu dieťaťa v prostredí rodiny, školy a v rovesníckych skupinách.
- 6A.2.** Zabezpečiť výchovný skupinový program (ambulantnou formou v prenajatých priestoroch v mieste bydliska dieťaťa a v prirodzenom prostredí dieťaťa) a sociálny skupinový program zameraný na diagnostiku, poradenstvo, terapiu, intervenciu, komunikáciu a na voľnočasové aktivity. Zároveň zabezpečiť 7 - dňový pobytový výchovno – rekreačný skupinový program v rekreačnom zariadení v územnom obvode poskytovateľa (okres Stropkov, Medzilaborce).
- 6A.3.** Vypracovať po ukončení celého programu najneskôr do **10.12.2013** záverečnú správu o výchovno – rekreačnom skupinovom programe pre deti, u ktorých sa vykonávajú opatrenia sociálnej kurately a záverečnú odbornú správu pre každé dieťa samostatne s odporúčaním prijatia ďalších opatrení.
- 6A.4.** Umožniť zamestnancom poskytovateľa počas realizácie výchovno – rekreačného skupinového programu pre deti, u ktorých sa vykonávajú opatrenia sociálnej kurately vykonanie kontroly.
- 6A.5.** Použiť poskytnutý finančný príspevok na dohodnutý účel, na úhradu nákladov v súlade s touto zmluvou.
- 6A.6.** Dodržať všetky povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy.

B/ Poskytovateľ sa zaväzuje:

- 6B.1.** Poskytnúť finančný príspevok vo výške a spôsobom upraveným v článku V. tejto zmluvy.

Článok VII.

Spôsob a vykonanie kontroly použitia finančného príspevku

- 7.1.** Kontrolu použitia finančného príspevku bude realizovať poskytovateľ podľa § 73 ods. 3 písm. c) zákona č. 305/2005 Z. z. a podľa zákona č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a na základe písomného poverenia zamestnanec poskytovateľa. Poverený zamestnanec kontroluje na mieste výkonu alebo prostredníctvom zaslaných dokladov účelnosť a hospodárnosť vynakladania finančného príspevku pri zabezpečovaní a vykonávaní opatrení sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately.
- 7.2.** Za týmto účelom sa žiadateľ zaväzuje:
- a) umožniť povereným zamestnancom poskytovateľa vykonať kontroly, nahliadnuť do svojich účtovných dokladov, bankových výpisov a ďalších dokladov,
 - b) vytvoriť povereným zamestnancom vykonávajúcich kontrolu primerané podmienky na riadne a včasné vykonanie kontroly, poskytnúť im potrebnú súčinnosť a všetky vyžiadané informácie týkajúce sa oprávnenosti vynaložených nákladov.

Článok VIII.

Dôvody zastavenia výplaty alebo vrátenia finančného príspevku

- 8.1.** Poskytovateľ si vyhradzuje právo žiadať vrátenie poskytnutého finančného príspevku, ak:
- a) finančný príspevok bol použitý v rozpore s touto zmluvou
 - b) žiadateľ nedodrжал povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy
 - c) v prípade nevhodného vynakladania s poskytnutým finančným príspevkom
 - d) žiadateľ neumožnil vykonať kontrolu v súlade s touto zmluvou
 - e) žiadateľ nepredloží správu o vykonávaní opatrení sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately v určenom termíne a určenom rozsahu
 - f) zanikol žiadateľ, rozčlenil sa alebo sa zlúčil s inými subjektom.
- 8.2.** Žiadateľ je povinný vrátiť alikvotnú časť poskytnutého finančného príspevku, ak dôjde k zrušeniu, zániku akreditácie podľa § 84 a § 85 zákona č. 305/2005 Z. z.

Článok IX.

Povinnosť vrátenia alikvotnej časti príspevku

- 9.1.** Žiadateľ má povinnosť vrátiť alikvotnú časť príspevku za obdobie, počas ktorého nebolo vykonané plnenie príjemcom v súlade s touto zmluvou.
- 9.2.** Žiadateľ má povinnosť vrátiť alikvotnú časť finančného príspevku aj v prípade čiastočného nevykonávania opatrenia dojednaného na základe tejto zmluvy.

Článok X.

Ukončenie zmluvy

- 10.1.** Túto zmluvu je možné ukončiť na základe vzájomnej písomnej dohody zmluvných strán.
- 10.2.** Poskytovateľ má právo od zmluvy odstúpiť, ak príjemca neplní zmluvné podmienky ustanovené touto zmluvou. O odstúpení od zmluvy poskytovateľ písomne upovedomí žiadateľa. Odstúpenie od zmluvy je účinné dňom doručenia oznámenia o odstúpení žiadateľovi.
- 10.3.** Poskytovateľ má právo od zmluvy odstúpiť, ak dôjde k zániku alebo zrušeniu akreditácie žiadateľa podľa § 84 a § 85 zákona č. 305/2005 Z. z.
- 10.4.** Pri odstúpení od zmluvy je žiadateľ povinný zúčtovať finančný príspevok ku dňu odstúpenia od zmluvy. Alikvotnú časť finančného príspevku je žiadateľ povinný vrátiť na účet poskytovateľa uvedený v článku I. do desiatich dní od odstúpenia od zmluvy.
- 10.5.** Žiadateľ je povinný vykonať nevyhnutné úkony na zabezpečenie svojich klientov, ak akreditácia zanikla alebo bola zrušená a nebola zabezpečená pomoc a ochrana klientov iným spôsobom.
- 10.6.** Platnosť tejto zmluvy zaniká uplynutím času, na ktorý bola uzavretá.

Článok XI.

Záverečné ustanovenia

- 11.1.** Zmluvné strany sú povinné vzájomne sa informovať o všetkých rozhodujúcich skutočnostiach, ktoré by mohli ovplyvniť plnenie tejto zmluvy.
- 11.2.** Právne vzťahy medzi poskytovateľom a žiadateľom sa riadia podľa platných predpisov, najmä podľa ustanovení Občianskeho zákonníka, Obchodného zákonníka a ustanoveniami tejto zmluvy.
- 11.3.** Žiadateľ súhlasí so zverejnením údajov vyplývajúcich z obsahu tejto zmluvy v rozsahu:
 - a) meno/ obchodné meno/názov,
 - b) sídlo organizácie/adresa,
 - c) výška poskytnutého finančného príspevku,za účelom spracovania týchto údajov v súvislosti s realizáciou predmetu zmluvy.
- 11.4.** Žiadateľ sa zaväzuje zachovať mlčanlivosť o skutočnostiach, ktoré sa dozvedel pri vykonávaní opatrení sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately skupinového programu pre detí v súlade so zákonom č. 428/2002 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov.
- 11.5.** Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť nadobúda dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia. Táto zmluva je povinne zverejňovaná podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 11.6.** Akékoľvek zmeny v tejto zmluve možno vykonať len písomným dodatkom k tejto zmluve podpísaným oboma zmluvnými stranami na základe písomného návrhu jednej zo zmluvných strán. Prílohy sú neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.
- 11.7.** Zakúpený spotrebný materiál, ktorý nebude využitý v rámci programu sa odovzdá účastníkom programu (deťom).

- 11.8.** Táto zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, pričom po podpise zmluvy dostane jeden rovnopis žiadateľ a poskytovateľ dostane dva rovnopisy.
- 11.9.** Zmluvné strany vyhlasujú, že sú oprávnené túto zmluvu podpísať, uzavreli ju slobodne a vážne, prečítali si ju a súhlasia s jej obsahom, neuzavreli ju v tiesni ani za zvlášť nevýhodných podmienok a na znak súhlasu uvedenú zmluvu vlastnoručne podpisujú.

V Stropkove, dňa

.....

Poskytovateľ:

Ing. Slávka Demčaková
riaditeľka

.....

Žiadateľ

Mgr. Magdaléna Jevčáková
riaditeľka n.o.

Prílohy:

1. Ročný výkaz vyúčtovania finančného príspevku poskytnutého na vykonávanie opatrení sociálnoprávnej ochrany a sociálnej kurately za rok 2013.